

EVOLVE² 65



Jabra GN

РЪКОВОДСТВО
на потребителя

© 2020 GN Audio A/S. Всички права запазени. Jabra® е търговска марка на GN Audio A/S. Словната марка и лого на Bluetooth® са регистрирани търговски марки, собственост на Bluetooth SIG, Inc. и всяко използване на такива марки от страна на GN Audio A/S е лицензирано.

Произведено в Китай
МОДЕЛ: HSC110W



 **Bluetooth®**

Декларацията за съвместимост може да бъде намерена на www.jabra.com/doc

1. Въведение	5
2. Общ преглед на Jabra Evolve2 65.....	6
2.1 Включени аксесоари	
2.2 Допълнителни аксесоари	
3. Носене на слушалките.....	8
3.1 Начини на носене	
3.2 Регулиране на слушалките	
3.3 Съхранение	
4. Зареждане	11
4.1 Зареждане с помощта на стойката за зареждане (допълнителен аксесоар)	
4.2 Зареждане с помощта на USB кабел	
4.3 Икономичен режим	
5. Какво означават светодиодите	15
6. Свързване	16
6.1 Свързване към компютър	
6.2 Сдвояване със смартфон	
7. Използване	18
7.1 Включване/изключване	
7.2 Разговори и музика	
7.3 Busylight(s)	
7.4 Изключване/Включване на звука, чрез микрофона	

7.5	Приемане на обаждане чрез микрофона	
7.6	Гласов асистент	
7.7	Многопрофилна употреба	
7.8	Управление на множество обаждания	
7.9	Гласови инструкции	
7.10	Sidetone	
7.11	Връщане в начално състояние	
8.	Софтуер и фърмуер	28
8.1	Jabra Sound+	
8.2	Jabra Direct	
8.3	Обновяване на фърмуер	
9.	Поддръжка	30
9.1	FAQ (ЧЗВ - често задавани въпроси)	
9.2	Как да се грижите за слушалките си	

1. Въведение

Благодарим ви, че използвате Jabra Evolve2 65.
Надяваме се, че ще ви хареса!

Характеристики на Jabra Evolve2 65

- Удобен шумоизолиращ дизайн
- Технология за разговори с 3 микрофона
- До 37 часа живот на батерията
- 40 мм високоговорители за изключителна музика
- До 30 метра безжичен обхват, със значително увеличено покритие и по-малко пропадания на сигнала
- Работи с всички водещи УС платформи. Налични са версии на слушалките, сертифицирани от Microsoft Teams

2. Общ преглед на Jabra Evolve2 65

Ляв наушник

Десен наушник



*Изисква Microsoft Teams версия на слушалките

2.1 Включени аксесоари



Jabra Link 380 USB-A
Bluetooth адаптер



Jabra Link 380 USB-C
Bluetooth адаптер

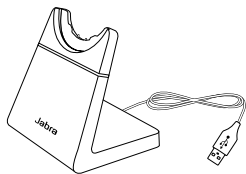


Зареждащ кабел
USB-A към USB-C

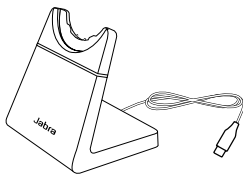


Калъф

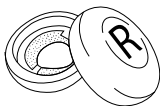
2.2 Допълнителни аксесоари



Стойка за зареждане



Стойка за зареждане

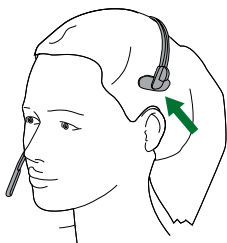


Наушници

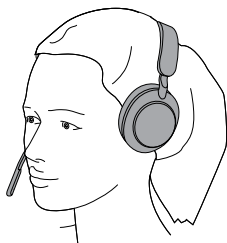
3. Носене на слушалките

3.1 Начини на носене

Моно вариант

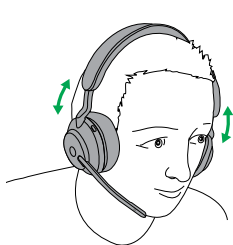


Сtereo вариант

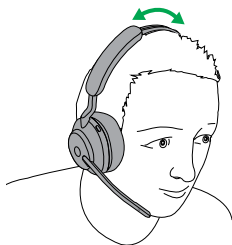


3.2 Регулиране на слушалките

Регулирайте лентата за главата така, че слушалките да паснат удобно на главата Ви.

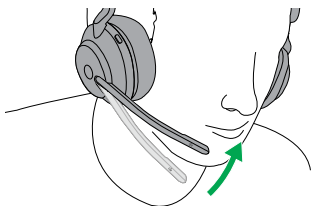


Сtereo вариант



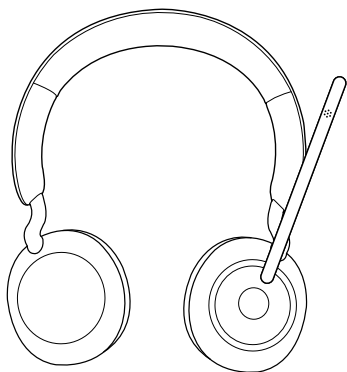
Моно вариант

Когато използвате микрофона, той трябва да е поставен близо до устата ви.



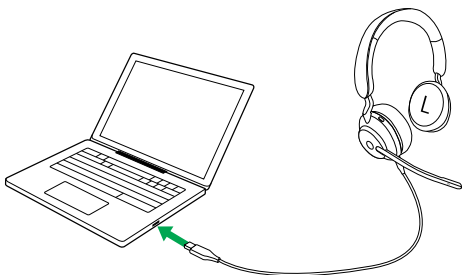
3.3 Съхранение

Наушниците могат да се сгъват за лесно съхранение.



4. Зареждане

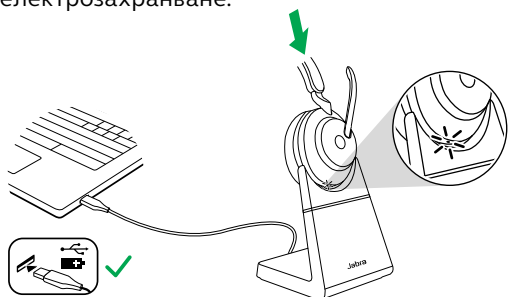
Можете да зарядите слушалките с помощта на опционалната стойка за зареждане или чрез USB захранващ кабел, включен директно към слушалките.



Необходимото време за пълно зареждане е приблизително 1 часа и 30 минути. Когато е напълно заредена, трайността на батерията е макс. 37 часа. Ако батерията е изтощена, кратко зареждане за 15 минути ще Ви даде до 8 часа живот на батерията.

4.1 Зареждане с помощта на стойката за зареждане (допълнителен аксесоар)

Свържете стойката за зареждане към USB порта на Вашия компютър с предоставения USB кабел за зареждане, след което поставете слушалките в стойката за зареждане. Алтернативно, стойката за зареждане може да се включи във всяко USB електрозахранване.



Захранен USB порт

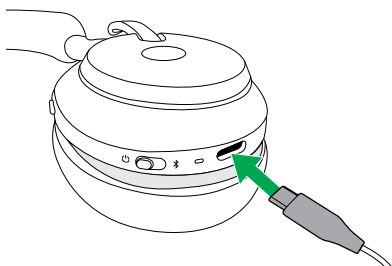
ЛЕД-лампичката на слушалките, свързана с батерията, премигва бързо в бяла светлина, което показва, че слушалките са правилно свързани със стойката за зареждане.

След това тя премигва бързо в зелена, жълта или червена светлина, което показва текущото ниво, до което батерията е заредена. Когато лампичката свети постоянно в зелено, слушалките са напълно заредени.

4.2 Зареждане с помощта на USB кабел

Включете зареждащия USB кабел в USB-C порта за зареждане на десния наушник и в USB порта на Вашия компютър. Препоръчва се слушалките да се зареждат посредством предоставения зареждащ кабел Jabra, но е възможно да се използва и друго съвместимо зарядно.

Десен наушник



4.3 Икономичен режим

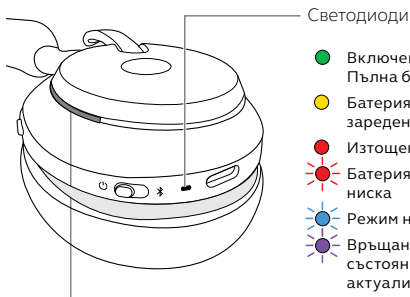
Когато слушалките са включени, но не се използват за музика или разговори, те автоматично влизат в икономичен режим след 8 часа, за да се съхрани батерията. За да излезете от икономичен режим, просто натиснете който и да е бутон.



Периодът от време преди слушалките да влязат в икономичен режим може да се регулира посредством приложението Jabra Sound+ на смартфона ви или Jabra Direct на компютъра ви.

След 24 часа икономичен режим, слушалките ще се изключат напълно. За да включите слушалките, плъзнете On/Off бутона първо на Off и после на On.

5. Какво означават светодиодите



Светодиоди

- Включено захранване
- Пълна батерия
- Батерията е средно заредена
- Изтощена батерия
- Батерията е критично ниска
- Режим на сдвояване
- Връщане в начално състояние/Фърмуер актуализация

BUSYLIGHT / СТАТУС НА СВЕТОДИОДА

- Busylight
- Активно обаждане
- Входящо обаждане (бавно примигване)
- Слушалките опитват да се свържат с Microsoft Teams. Времето ще изтече след 10 секунди*
- (бързо примигване) известие на Microsoft Teams*

СВЕТОДИОДИ

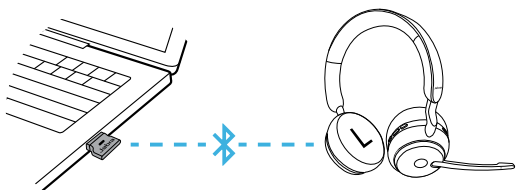
- Изключване на звука
- Включени в компютъра и влезли в Microsoft Teams*
- (бавно примигване) Слушалките опитват да се свържат с Microsoft Teams. Времето ще изтече след 10 секунди*
- (бързо примигване) известие на Microsoft Teams*
- Bluetooth връзка
- Входящо обаждане/Активно обаждане
- Възпроизвеждане на музика/медийно съдържание

*Изисква Microsoft Teams версия на слушалките

6. Свързване

6.1 Свързване към компютър

Включете Jabra Link 380 в USB порта на компютъра Ви. Jabra Evolve2 65 и Jabra Link 380 са предварително сдвоени и готови за използване. Bluetooth обхватът достига до 30 метра.

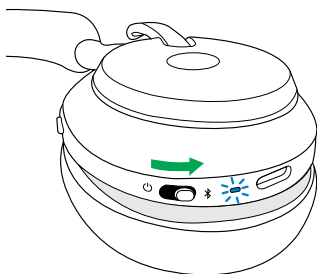


За да чувате музика в слушалките си, може да е необходимо да изберете Jabra Link 380 като плейбек устройство в аудио настройките на Вашата работна система.

За да сдвоите ръчно Jabra Evolve2 65 с Jabra Link 380, използвайте Jabra Direct.

6.2 Сдвояване със смартфон

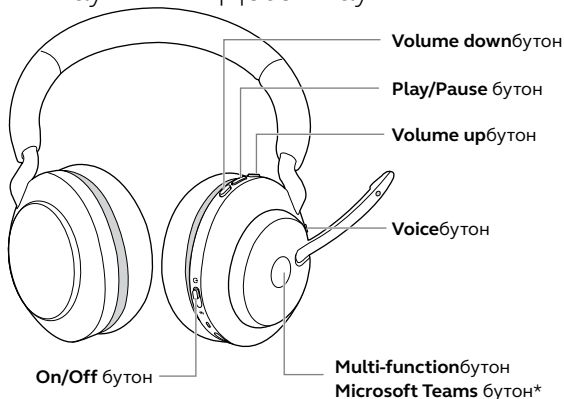
1. Плъзнете бутона **On/Off** в позиция **Bluetooth** и го задръжте там, докато светодиодът примигне в синьо и чуете съобщение в слушалките.



2. Отидете в Bluetooth менюто на смартфона си и изберете Jabra Evolve2 65 от списъка с налични устройства.

7. Използване

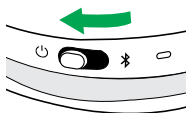
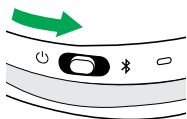
Ляв наушник Десен наушник



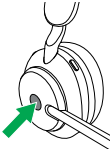
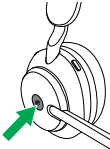
*Изисква Microsoft Teams версия на слушалките

7.1 Включване/изключване

Плъзнете бутона **On/Off** в позиция **On** или **Off**, за да включите или изключите слушалките.



7.2 Разговори и музика

Десен наушник	Разговори и музика	
	Отговор на обаждане	Натиснете бутона Multi-function
	Край на обаждане	Алтернативно, преместете надолу микрофона, за да отговорите на обаждане
	Отхвърляне на обаждане	Натиснете бутона Multi-function
	Изведете Microsoft Teams на преден план на компютъра	Натиснете два пъти бутона Multi-function
	Присъединете се към Microsoft Teams среща	Натиснете бутона* Microsoft Teams (когато сте влезли в Microsoft Teams)
Преглед на пропуснати обаждания и гласови съобщения в Microsoft Teams	Натиснете бутона* Microsoft Teams (когато сте влезли в Microsoft Teams)	
	Натиснете бутона* Microsoft Teams (когато сте влезли в Microsoft Teams)	

*Изисква Microsoft Teams версия на слушалките



Възпроизвеждане/пауза на музика

Натиснете бутона **Play/Pause**

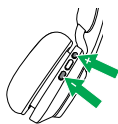
Алтернативно, слушалките ще спрат музиката, когато са поставени на плоска повърхност, и ще възобновят възпроизвеждането на музика, когато ги вдигнете.

Настройте силата на звука

Натиснете бутона **Volume up** или **Volume down**, когато провеждате разговор или слушате музика

Следваща песен

Натиснете и задръжте (1 сек.) бутона **Volume up**



Рестартиране на песен или предишна песен

Натиснете и задръжте (1 сек.) бутона **Volume down**, за да рестартирате текущата песен

Натиснете и задръжте два пъти за възпроизвеждане на предишната песен

Вкл./изкл. на Busylight

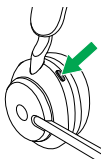
Натиснете едновременно бутоните **Volume up** и **Volume down**

Чуйте статуса на батерията

Натиснете бутоните **Volume up** или **Volume down**, когато не провеждате разговор и не слушате музика

Активирайте
Гласовия асистент
(Siri, Google
Assistant)

Натиснете бутона
Voice, когато не
провеждате разговор



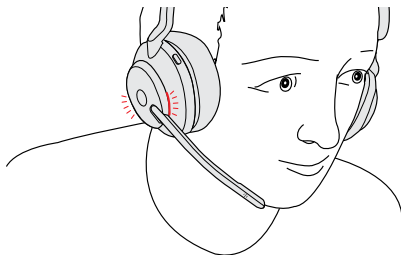
Изключване/
включване звука
на микрофона

Натиснете бутона
Voice, когато
провеждате разговор

Алтернативно,
преместете
микрофона нагоре, за
да изключите звука,
или надолу, за да
включите звука

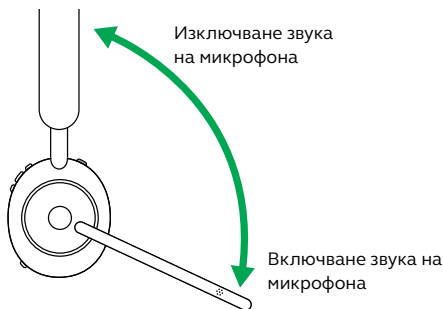
7.3 Busylight(s)

Busylight(s) на слушалките автоматично светва в червено, когато провеждате разговор, като индикация за колегите ви, че сте заети. За да включите/изключите Busylight ръчно, натиснете едновременно бутоните **Volume up** и **Volume down**.



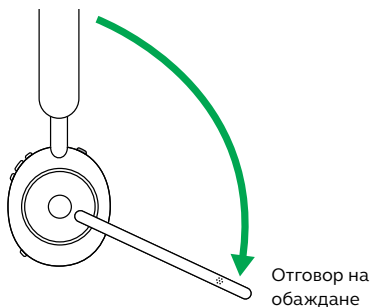
7.4 Изключване/Включване на звука, чрез микрофона

Можете да изключите звука на микрофона, като преместите стрелата на микрофона нагоре, или да го включите, като я преместите надолу. Тази функция е по подразбиране, и може да се деактивира с помощта на Jabra Sound+ на смартфона ви или Jabra Direct на компютъра ви.



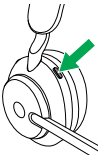
7.5 Приемане на обаждане чрез микрофона

Входящо обаждане можете да приемете, като преместите надолу стрелата на микрофона, близо до устните. Тази функция е по подразбиране, и може да се деактивира с помощта на Jabra Sound+ на смартфона ви или Jabra Direct на компютъра ви.



7.6 Гласов асистент

Jabra Evolve2 65 Ви дава възможност да говорите със Siri, Google Assistant на смартфона си чрез бутона **Voice**.

Десен наушник	Гласов асистент	
	Активирайте Гласовия асистент (Siri, Google Assistant)	Натиснете бутона Voice , когато не провеждате разговор

7.7 Многопрофилна употреба

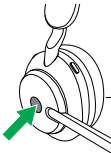
Слушалките могат бъдат сдвоени с макс. 8 Bluetooth устройства и да се свържат с две Bluetooth устройства едновременно (напр. Jabra Link 380 и смартфон, или два смартфона). Слушалките могат да приемат няколко входящи обаждания от всяко устройство.

За сдвояване към два смартфона, използвайте нормален процес на сдвояване отделно за всеки смартфон (вижте раздел 6).

Забележка: Гласовият асистент ще е активиран в последния свързан от Вас смартфон.

7.8 Управление на множество обаждания

Слушалките могат да приемат и обработват няколко обаждания едновременно.

Десен на ушник	Управление на множество обаждания	
	Прекратяване на текущото обаждане и приемане на входящото обаждане	Натиснете бутона Multi-function
	Задържане на текущото обаждане и приемане на входящото обаждане	Задръжете (2 сек.) бутона* Multi-function
	Превключване между обаждане, поставено на задържане, и активно обаждане	Задръжете (2 сек.) бутона* Multi-function
	Отхвърляне на входящо обаждане по време на друго обаждане	Натиснете два пъти бутона Multi-function

*Само версия на слушалки без Microsoft Teams

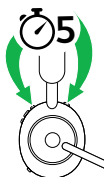
7.9 Гласови инструкции

Гласовите инструкции са съобщения, които ще ви напътстват по време на настройките или ще ви дават сведения за текущото състояние на слушалките (напр. статус на свързването и батерията).

Гласовите инструкции са включени по подразбиране.

Десен
наушник

Гласови инструкции



Включване/
изключване
на гласовите
инструкции

Натиснете и
задръжте (5 сек.)
бутона **Voice** и
бутона **Volume
up**, докато чуете
съобщение в
слушалките

Алтернативно, използвайте Jabra Direct на компютъра си, или Jabra Sound+ на смартфона си, за да включите или изключите гласовите инструкции.

За най-новия списък на поддържаните езици, направете справка с приложението Jabra Sound+ на смартфона си или Jabra Direct на компютъра си.

7.10 Sidetone

Sidetone ви дава възможност да чувате по-добре собствения си глас, когато провеждате телефонен разговор.

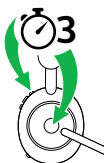
Настройките на Sidetone можете да конфигурирате посредством приложението Jabra Sound+ на смартфона си или Jabra Direct на компютъра си.

7.11 Връщане в начално състояние

Връщането в начално състояние на слушалките изтрива списъка на сдвоените устройства и връща в начално състояние всички настройки.

Десен
наушник

Връщане на слушалките в начално
състояние



Възстановете
началното
състояние на
списъка за
сдвояване и
настройките

Уверете се, че слушалките са включени и не провеждате разговор. После натиснете и задръжте (3 сек.) едновременно бутона **Multi-function** и бутона **Volume up**, докато светодиодите светнат виолетово и чуete съобщение в слушалките

Ще е необходимо да сдвоите наново слушалките към своя Jabra Link 380.

8. Софтуер и фърмуер

8.1 Jabra Sound+



Jabra Sound+ app



Персонализирайте своята музика и разговори



Настройте музика си с MySound



8.2 Jabra Direct

Jabra Direct е компютърен софтуер, проектиран за поддържане, управление и за оптимална функционалност на Jabra устройствата.

Изтеглете безплатно най-новата версия от jabra.com/direct

8.3 Обновяване на фърмуер

Актуализациите на фърмуера подобряват техническите характеристики или добавят нова функционалност към Jabra устройствата.

Можете да актуализирате фърмуера чрез приложението Jabra Direct или Jabra Sound+. Двете приложения ще Ви уведомят при наличие на нов фърмуер.

9. Поддръжка

9.1 FAQ (ЧЗВ - често задавани въпроси)

Вижте ЧЗВ на Jabra.com/help/evolve2-65

9.2 Как да се грижите за слушалките си

- Винаги съхранявайте слушалките в предоставения калъф.
- За да предотвратите изчерпване на трайността или капацитета на батерията, избягвайте съхраняване на слушалките в горещи или студени среди, като например затворен автомобил през лятото или в зимни условия.
- Препоръчва се да съхранявате слушалките между -20°C и 55°C (-4°F и 131°F).
- Не съхранявайте слушалките за продължителни периоди от време без да ги презаредите (макс. три месеца).

jabra.com/evolve2-65

REV. C